

Info
linnaosade volikogude
valimiste kohta
17. septembril 2006

Meelespea
Euroopa Liidu kodanikele

17. septembril 2006 valitakse linnaosade volikogude liikmed. Selleks omavad valimisõigust ka Euroopa Liidu teiste liikmesriikide kodanikud. Euroopa Liidu liikmesriigid on peale Saksamaa Liitvabariigi järgmised riigid: Austria, Belgia, Eesti, Hispaania, Holland, Iirimaa, Itaalia, Kreeka, Küpros, Leedu, Luksemburg, Läti, Malta, Poola, Portugal, Prantsusmaa, Rootsi, Slovakkia, Sloveenia, Soome, Taani, Tšehhi Vabariik, Ungari, Ühendkuningriik ja Põhja-Iirimaa.

Valimisõigus, valitavus

Valimisõigus on Euroopa Liidu kodanikel, kui

- nad on 17. septembriks 2006 saanud 16-aastaseks, seega on sündinud enne 18. septembrit 1990,
- nad on vähemalt kolm kuud, seega hiljemalt 17. juunist 2006 alates Berliinis elanike registriametis sisse kirjutatud; Saksamaal mitme elukoha olemasolu korral peab põhielukoht asuma Berliinis,
- neil ei ole valimisõigust ära võetud.

Valitavad on kõik valimisõiguslikud Euroopa Liidu kodanikud, kes on 17. septembriks 2006 saanud 18-aastaseks, seega on sündinud enne 18. septembrit 1988.

Valimisteatis

Kõik valimisõiguslikud isikud, kes on kantud rahvastikuregistrisse, saavad kuni 16. augustini 2006 valimisteatise; Berliinis mitme elukoha olemasolu korral põhielukoha aadressil. Valimisteatisel on märgitud, millises valimisjaoskonnas Te valida saate. Valimistele tuleb kaasa võtta isikutunnistus või pass. Kellel valimispäeval ei ole võimalik valimisjaoskonda valida tulla, võib valida kirja teel. Selleks tuleb esitada õigeaegselt taotlus, mille saab esitada linnaosa valimiskomisjonile isiklikult või kirjalikult valimisteatise tagaküljel oleval plangil.

Hääletussedelit sisaldav kiri peab jõudma hiljemalt valimispäeval kella 18.00 kirja teel valijatega tegeleva valimiskomisjoni juhatuse kätte. Kes saadab selle posti teel, peab arvestama võimalike viivitustega.

Kes on kaotanud ära oma valimisteatise, saab oma kohalikust pädevast linnaosa valimiskomisjonist järele pärida, milline on tema valimisjaoskond. Vastava telefoninumbri leiab Te Internetist aadressil www.statistik-berlin.de/wahlen või plakatitelt, mis ripuvad 11. - 17. septembrini 2006 Berliini rohketel kuulutustulpadel.

Valijate nimekiri

Valimisõiguslikud isikud kantakse nende elukoha aadressi järgi valijate nimekirjadesse.

Berliini linna piires toimuvaid kolimisi arvestatakse üksnes siis, kui ümberregistreerimine elanike registriametis toimub enne 14. augustit 2006. Vastasel korral jääb kanne senise ainsa või põhielukoha kohta alles. Isiklik hääletamine on sel juhul võimalik üksnes valimisteatisele märgitud valimisjaoskonnas.

Valimisõiguslikud isikud, kes kolivad enne valimisi Berliinist ära, kustutatakse valijate nimekirjast ning neid teavitatakse sellest. Valijate nimekirjadega saab tutvuda kohalikes pädevates linnaosa valimiskomisjonides 28. augustist kuni 1. septembrini 2006 tööpäevadel kella 9.00 kuni kella 18.00. Seal saab taotleda paranduste ja täienduste tegemist ning esitada protesti.

Edasist teavet valimiste kohta võite Te saada Berliini valimispiirkonna juhataja büroost või linnaosa valimiskomisjonist. Lisaks sellele leiab valimiste kohta rohkesti infot Internetist aadressil www.statistik-berlin.de/wahlen.

Teie linnaosa valimiskomisjon

Der Landeswahlleiter

- Geschäftsstelle -
Zimmer 3.109
Alt-Friedrichsfelde 60
10315 Berlin
Telefon: 90 21 – 36 31
Telefax: 90 21 – 32 77
E-Mail: landeswahlleiter@statistik-berlin.de